[研究ノート]

# チリ先住民族マプーチェによる土地回復運動 その歴史的背景

高橋 恒 (Ko Takahashi) 神戸女学院大学非常勤講師\*

### はじめに

1990年代末に激化したチリ先住民族マプーチェ (mapuche)<sup>1</sup>による土地回復運動は、その後も抜本的な解決がみられないまま現在に至っている。最近では、2008年1月にドイツ系移民の子孫であるルッチシンゲル(Luchsinger)家所有の大農園「サンタ・マルガリータ (Santa Margarita)」の占拠参加中にマプーチェの若者マティアス・カトリレオ (Matías Catrileo) が警官隊の発砲により死亡する事件が起こったのを始め、同年8月には同じくルッチシンゲル家が所有する別の大農園「サンタ・ロサ (Santa Rosa)」が激しい焼き討ちに合うなど、マスコミで大きく取り上げられる事件が後を絶たない。

しかしながら、報道や政治家らの発言等をみる限り、運動の犯罪的側面のみを強調し、問題の根源を踏まえていない表面的な議論に終始す

るものが殆どである。マプーチェは何を理由に何を求めているのか。運動が近年過激化した原因はどこにあるのか。また、運動は単なる「反グローバル運動」のコンテクストに片付けられるものなのか。本稿では、紙幅の都合上ごく簡単にではあるが、マプーチェの土地問題を歴史的に概観することにより、現代のマプーチェ土地回復運動の背景を探ることとしたい。

# 1 征服・植民期

一般的に、マプーチェはスペイン人による征服に対して長期間にわたり抵抗するとともに、いわゆる「征服・植民期」に相当する時期に自立的テリトリーの拡大等を通じて社会・経済的に発展を遂げたことで知られている。

スペイン人到来以前、小地区に分散したヒエラルキーの希薄な社会(強制労働、租税等の制度も有していなかった)を築いていたマプーチェは、15世紀末に北方より到来したインカの襲撃を撃退し<sup>2</sup>、その後16世紀半ばにスペイン人征服

<sup>\*</sup>本稿における論述は完全に筆者独自の見解によるものであり、所属機関の意向を反映するものでは断じてない。また、本稿執筆過程においてレフェリーより大変貴重なコメントを頂戴した。この場をお借りして深くお礼申し上げたい。

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>マプーチェ語で「mapu(大地、土地) + che(人、人々)」を意味する。

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>マプーチェ語で広義では「よそ者」一般を指す「ウィンカ (winka)」という語は、「pu(複数形を作る接頭辞) + inka

者ペドロ・デ・バルディビア (Pedro de Valdivia) がビオビオ (Bío Bío) 川に到達しチリ南部の征 服を開始すると、これに対しても執拗に抵抗を 繰り広げる<sup>3</sup>。結果、1641 年にキジン (Quillín) で和平会議「パルラメント (Parlamento)」が開 かれ、スペイン王室はビオビオ川をフロンティ アと定め、その南側におけるマプーチェの政治 的自立を認めることとなる<sup>4</sup>。こうして自立的 テリトリーを確立したマプーチェは、18世紀に なるとアンデス地帯及び現在のアルゼンチン・ パンパにまで領域を拡大し、ヨーロッパから導 入された牛、馬、羊などの家畜の放牧やフロン ティアを通じたスペイン人との交易を大規模に 展開していく。また、スペイン人にとってもマ プーチェとの交易は南米コノスールにおける重 要な経済活動となっていく。

このように、征服戦争のプロセスにおいて、 大半の中南米地域と同様にビオビオ川以北の先 住民集団が戦闘、疾病、エンコミエンダ (Encomienda) 制による強制労働などを通じて人口 を激減させ、また混血が進展していったのとは 対照的に、ビオビオ川以南においてはフロンティ ア確立及び自立的テリトリーの保持、更には拡 大により、スペイン起源の諸要素を巧みに取り込 みながらマプーチェ社会は「植民地」時代に寧ろ 大きな発展を遂げたのであった(千葉 2007:39)。

## 2. 「平定」と集住化

しかしながら、19世紀になるとマプーチェを 取り巻く社会状況は大きな変化をみせることに なる。チリでは1810年9月18日にサンティア ゴ (Santiago) で第一回政務委員会 (Primera Junta de Gobierno) が結成され、1818 年にスペイン からの独立が宣言された。独立間もないチリ共 和国では、英国を中心とする産業革命の進展や 米国などにおけるゴールドラッシュの影響によ リー次産品輸出 (小麦や牛肉など) が飛躍的に拡 大していき、農牧地拡大の必要性が高まってい く。国家の中枢を担うこととなったエリート層 は、ヨーロッパからの移民を積極的に行い、土 地利用の「生産性向上」を実現すると共に、国 民国家建設という観点から統合された国民アイ デンティティーの建設を進めることが自国の近 代化には不可欠であると考えるようになる<sup>5</sup>。

このような背景の下、それまで国家の実効支 配が事実上及んでいなかったビオビオ川以南の 広大なマプーチェ領有地をチリ領土に取り込み、 その土地に国内外からの移民を入植させるとと もに、民族同化を進め統合された国民国家を築 き上げようという考えが具現化されていき、議 会はマプーチェ領有地への軍事的進出及びチリ 領土への統合を正当化する一連の法律を採択し ていく。こうして、南部のマプーチェ領域をチ リ国家の領土内に組み込み、国家の実効支配領 域を拡大させるために、「アラウカニーアの『平 定』("Pacificación" de la Araucanía)」と呼ばれ る軍事行動が開始される<sup>6</sup>。マプーチェは激し く抵抗するものの、近代的な組織・装備を誇る

<sup>(</sup>インカ)」が変化したものとされている。今日では、より 具体的に非先住民系 (ヨーロッパ系) チリ人に対して使用さ れ、しばしば敵対的な意を含んで用いられる。

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> ヒエラルキーが希薄であった点に加え、馬の獲得を通 じた騎馬隊の編成を始め、外来要素を巧みに取り込み抵抗 の武器としたこと等が、アステカやインカといった「高度 文明」を比較的短期間に征服したスペイン軍の攻撃に対す る執拗な抵抗を可能にしたといわれている (千葉 2007:40)。 なお、軍事面、更には宗教的側面におけるマプーチェによ る馬の同化プロセスに関しては、千葉 (1998)を参照。

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup>キジン (或いはキリン 'Quilín') における和平合意につ いては、Bengoa (2007) を参照。なお、その後もスペイン 王室はフロンティアを通じたマプーチェとの安定した関係 維持のために多くのパルラメントを開催する。

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup>独立後のチリにおける国民国家建設プロセスが対マプー チェ関係に及ぼした影響については、Pinto (2003)を参照。

<sup>6</sup>一方、隣国のアルゼンチンも 1867 年に自国の南部に 広がるマプーチェ領有地への本格的な軍事介入を開始する 法律を採択し、「『砂漠』の征服 (Conquista del "Desierto")」 と呼ばれる軍事行動が展開される。

チリ共和国軍の前に敗北し、最終的に 1883 年 にマプーチェ領有地の「平定」終結が宣言され *t*=7.

「平定」の後、旧マプーチェ領有地は一部の十 地 (大半は生産性も低い土地) に対して「恩恵地 証書 (Título de Merced)」の付与を通じたマプー チェの居留地 (Reducción) 認定が行われ、他の 大部分の土地は国内外の入植者に割り当てられ るか競売にかけられた。現在第8地域、第9地 域、第10地域及び第14地域に存在するマプー チェ共同体 (Comunidad) とは上記経緯により形 成されたものである。こうして、マプーチェは 以前の僅か6%にも満たない土地に集住させら れることとなった上に、恩恵地証書認定から除 外された多くの者が法律上「不法居住者」にな るという状況が生じた<sup>8</sup>。

さらに、この「平定」と平行して生じたのが 大土地所有者による土地拡大である。「平定」を 通じて南部の広大な土地を手中にした国内外か らの移民や、投機目的で土地拡大を狙った大土 地所有者らは、マプーチェ居住区に進出し、暴 力や詐欺まがいの手段によって土地を獲得し大 農場を形成していった。この現象は恩恵地証書 が授与された僅かな土地にも及び、マプーチェ

「所有地」は更なる剥奪の対象となったのであ  $\mathbf{3}^{9}$ 

### 3. 農地改革から軍事クーデターへ

広大なテリトリーを利用し牧畜や交易を活発 に行っていた時代から一転し、マプーチェは「平 定」によって狭い共同体に押し込められる形と なった。共同体では、白人系住民及びその価値 観との接触が恒常化(都市の建設や居住区域の 隣接化に加え、学校や教会の建設) したことや、 歴代の政府がほぼ一貫して「同化・統合」を先 住民政策の方針としたことにより、マプーチェ は言語、宗教、習慣など、あらゆる民族社会文 化的側面において支配社会からの強制的圧力を 急速に受けることとなる。また、共同体への集 住化に伴う生活様式の激変により貧農化が進展 し、その結果、都市への移民が急増した。

他方、マプーチェ側も土地回復要求(その多く は、恩恵地証書の認定範囲拡大による不法居住問 題の解消や共有地の回復といった、あくまでもチ リの法制度に則った問題解決要求であった)を継 続していく<sup>10</sup>。土地回復要求に一定の成果がも たらされたのは、フレイ (Eduardo Frei Montalva) 政権 (1964-1970) 及びアジェンデ (Salvador Allende) 人民連合政権 (1970-1973) が実

<sup>7「</sup>平定」に関する口頭伝承を通じたマプーチェの記憶 については、千葉 (1997; 1999(a); 1999(b); 2000) を参照の こと。また、これと平行して、1885年にはアルゼンチン側 のマプーチェ領有地も完全に「征服」されることになる。

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup>また、マプーチェは植民地時代には太平洋から大西洋 に至る広大なテリトリーを自由に往来していたが、チリ・ アルゼンチンによるアンデス山脈地帯における国境確定に より、アンデス山脈を通じた双方へのアクセスが分断され ることとなった。チリ・アルゼンチン両国の独立~近代国 家建設プロセスにおける「国境」確立を通じたテリトリー の分断がマプーチェ社会にもたらしたインパクトについて は、これまで意外なほど考察のテーマとして取り上げられ ておらず、分野を問わず近現代マプーチェ社会を扱ったも のの大半が「チリ側」或いは「アルゼンチン側」に限定され た議論に終始している。この「旧マプーチェ・テリトリー」 全体を包括的に扱う視座の欠如は近年の民族意識高揚に伴 いマプーチェ自身の間でも自己批判として指摘されるよう になっている。詳細については、Marimán y otros (2006)を

 $<sup>^9</sup>$ 「平定」前後の私人による土地剥奪プロセスに関して は、Aylwin (1996) を参照。なお、考慮すべきは、「平定」 後も含め当時の農村、特にマプーチェが白人系住民と土地 所有権を争っていた地域は、官憲の目が届かない事実上の 「無法地帯」であったという点であり、大土地所有者は恩恵 地証書認定プロセスにおいても自警団 (要は用心棒)を使っ て登記官のアクセスを封じるなど様々な妨害行為を行った。 20 世紀初頭の段階でも、近隣マプーチェ住民に対して、集 団で暴行をはたらく、耳の一部を切る、焼き印を押す、と いった土地所有者側による数多くの私刑行為が行われてい た。何れも告発の記録が残されており、Bengoa (1987) に 紹介されている。

<sup>10</sup> しかしながら、20 世紀を通じてマプーチェの運動は方 法論や政治的イデオロギーを巡って内部対立を繰り返し、 一体化した効果的な社会的復権運動を実現するまでには至 らなかった。

施した農地改革であった<sup>11</sup>。一連の農地改革プロセスにおいては、白人系小農や農牧林業関係労働者にも同様に土地配分が行われたため、必ずしもマプーチェの要求が100%認められたわけではなかったとはいえ、特にアジェンデ政権期には計19万7,761.88ヘクタールの土地がマプーチェの手元に返還されている(Mella 2007:64)<sup>12</sup>。

しかしながら、1973 年に軍事クーデターによってピノチェ (Augusto Pinochet) 軍事独裁政権 (1973–1990) が誕生すると、マプーチェによる土地・権利回復運動は一気に逆境へと追い込まれる。運動は「国家安全保障」の名の下で激しい弾圧の対象となり、また農地改革法が廃止され、農地改革によってマプーチェに権原が認められていた僅かな土地も、大半が大土地所有者の下に「返還」されるか、政府の接収を通じて格安で競売にかけられた。しかも、そういった土地に帰属していた家畜、農牧用機械、生産品等から銀行口座に至るまでほぼ全ての物質的所有物が没収対象となる (Ibid.:66)。

さらに、1979年には共同体分割に関する法律第2568号及び第2750号が制定された。これらの法律は個人単位の共同体分割を可能とするものであり、分割された土地は完全な「私有地」となる上に、その所有者も「先住民」としてのステイタスを喪失する旨定められた。この同

また、上記状況の進展に伴い、「平定」以来進んでいた貧農化及び都市移民が一層急速に深化し<sup>15</sup>、2002年の国勢調査に拠れば、自身がマプーチェに帰属すると回答した60万4,349人のうち62.4%を占める37万7,133人が都市部に居住するという事態に至っている(INE 2005:18)<sup>16</sup>。都市移住マプーチェの中では、様々な側面における支配社会からの恒常的差別に直面することにより、自らチリ社会への同化を選択する者が増加した。例えば、1970–1990年の20年間に、2,056人のマプーチェがマプーチェ姓から「一般的」スペイン系姓への改姓手続きを行っており(Llanquileo 1996:6)、言語や習慣など固有の文化との訣別にとどまらず、名字というある種象

化・統合主義的性格を体現した法制により、森林、牧草地、宗教儀礼場など物心両面において共同体の生存の根幹を担っていた共有地を含む46万へクタール超の土地 (約2,000 共同体)が分割されるに至った $^{13}$ 。一連の政策により、元来、土地の個人所有という概念を有さず、また限定され且つ生産性の低い土地を (西洋的価値観から) 有効利用することもできなかった多くのマプーチェは、分割後の土地を非先住民系チリ人や国内外の企業の手に引き渡す結果となった $^{14}$ .

<sup>11</sup>なお、1962 年にアレッサンドリ (Jorge Alessandri) 政権 (1958-1964) が農地改革法を施行しているが、政治的意志及び資金の不足等により、僅かな効果しか上げていない。そのインパクトの弱さ故に、この時期の「農地改革」は俗に「植木鉢改革 (Reforma Macetero)」と呼ばれることもある。

<sup>12</sup>とはいえ、農地改革によるマプーチェへの土地返還は、当時の政権が標榜するイデオロギーに基づいた政治プロジェクトへのマブーチェの取り込みという側面も強かった。故に、マブーチェ自身のプロセスへの参加・意志決定が全面的に認められていたわけではなく、その民族社会文化的再生産を目的とするものではなかった。 具体的には、フレイ政権期にはキリスト教民主党 (Partido Demócrata Cristiano) が理想として掲げていたキリスト教的共同体、アジェンデ政権期にはマルクス主義的共同体をマブーチェ共同体の再編を通じて実現しようと試みられた。

<sup>13</sup> 両法律以前にも、国家は「文明と野蛮」的パラダイムに基づいた共同体分割・私有地形成を促進する法令 (1927年、1930年、1931年及び 1960年) を制定している (1931年から 1971年の間に 832共同体が分割)が、分割共同体数が示すとおり、この両法律が残したインパクトは群を抜いている。

<sup>14</sup> カラフケン湖 (Lago Calafquen) やリカン・ライ (Likan Ray) を始めとする多数の大規模観光施設も、こうしたマプーチェからの土地獲得を通じて建設されたものである。

<sup>15</sup>土地面積の縮小に加え、人口増加が同時に進行したこともその要因として挙げられる。

<sup>16</sup> 先述の法律第 2568 号及び第 2750 号においては、共同体の分割決定時に(出稼ぎなどを理由として)その共同体に実質的な居住を行っていない者は、分割後の土地所有権を喪失する旨定められていた。同規定により、相当数のマブーチェが分割後の土地所有権を認められず、都市定住を余儀なくされた。

徴的な側面においても民族アイデンティティー の自己否定という現象がこの時期に大きく進展 したことが推察される。

そして上記に加え、マプーチェを取り巻く環 境を一層困難なものとしたのが、軍事政権期に 採用された新自由主義的経済政策による生活圏 への影響であった。特に、1974年に植林を中心 とする林業開発の振興を目的として政令第701 号17が制定されると、助成金や税制優遇措置を 受けた植林企業が気候・地理的に植林に適して いた南部マプーチェ居住地域に進出してくる18。 植林企業の事業拡大を一層容易にしたのが、ト 述の農地改革法廃止及び共同体分割に関する法 制であり、国際的な比較優位を背景にチリの植 林事業が拡大していくのに伴い、マプーチェが 「平定」以降一貫して土地権原を主張していた 土地や分割されたマプーチェの土地が次々と植 林企業の手に渡っていくこととなる。

他方、上述のとおり、軍政により実施された 一連の政策が、都市・共同体にかかわらずマプー チェ社会の生活圏や民族アイデンティティーに 大きな危機をもたらすなか、その反発として積 極的に運動を再建する動きも出現し、軍政によ る弾圧を受けながらも時にはその他の反軍政・ 民主化社会運動と共闘しながら、土地回復、言 語・宗教・習慣などの復権を求めていく。こう した動きは、1989年に当時の反軍政派大統領 候補であったエイルウィン (Patricio Aylwin) と マプーチェ諸団体による「ヌエバ・インペリア ル合意 (Pacto de Nueva Imperial)」と呼ばれる 協約への署名に繋がる。これは、目前の大統領 選挙におけるマプーチェ諸団体による反軍政派 支持と引き換えに、エイルウィン陣営が勝利し

た場合に先住民族問題の抜本的解決を約束する 内容のものであり、新たな先住民族関連法の制 定、先住民族対策専門機関の設立、国際労働機関 (ILO)169条合意批准、憲法レベルでの先住民族 の存在・権利の認知という公約が含まれた。そ して、大統領選挙でエイルウィンが勝利したこ とにより、マプーチェは民主主義政府による問 題解決への期待を大きく膨らませるのであった。

# 4. 民政移管後

1990年に民政移管が達成されると、1993年に は「新先住民法」と呼ばれる法律第19253号が制 定され、国家が「先住民」の存在を法的に認め、固 有の文化や習慣、土地などの保護が定められた。 しかしながら、法案審議の過程で自決権の可能性 を示唆する「民族(pueblo)」という表現が削除さ れ (千葉 op. cit.: 43; Salazar y Pinto 1999:169)、 ILO169 条批准や憲法レベルでの先住民族認知 についても議会での承認が得られない状況が続 いた。また先住民開発庁 (Corporación Nacional de Desarrollo Indígena: 略称 CONADI) が設立 され、私人からの土地購入を通じた土地返還が 開始されるが、官僚的手続きや資金不足により 同プロセスが思うように進展せず、マプーチェ 側に大きな不満が蓄積していくこととなる19。

さらに、民政移管後の政府が軍政期の路線を 基本的に踏襲した新自由主義的経済政策を進め、 経済成長の原動力として輸出部門を中心とする 民間投資の促進や産業を支えるエネルギー部門 の強化等を推進した結果、そして急速なグロー バル化の拡大を背景として、先住民の生活圏を 脅かす多くのプロジェクトが外部からもたら されるようになる。その象徴的な事件が、第8 地域ビオビオ川上流における水力発電所建設計

<sup>17 20</sup> 年の時限立法として制定された同政令は、1994 年 に 15 年の期限更新が行われている。

<sup>18</sup>軍政期以降のチリにおける植林を中心とする林産品部 門の発展に関しては、北野 (2006;2007) を参照のこと。

<sup>19</sup> その他、指導者が特定政党を支持する共同体には優先 的に土地返還が認められているとの疑惑も指摘されている。

# アラウコ県

### マプーチェ共同体と植林事業の拡大 第9地域ルマコ区周辺 (1997年)

出典 Toledo Llancaqueo 2006:47.

画であった。1994年に ENDESA 社 (Empresa Nacional de Electricidad S.A.) が発表したビオ ビオ川上流におけるラルコ(Ralco)・ダム建設計 画は、その周囲約3,500haを水没させ、ペウエン チェ (pewenche) 系マプーチェ約 600 人の再定 住化を必要とするものであった。この計画発表 に伴い、ペウエンチェ住民や他のマプーチェ組 織のみならず、環境団体を始めとする反グロー バル化運動組織や学術界をも巻き込んだ大規模 な国際的反対運動が生じたが、先住民法によっ てペウエンチェの土地「交換」承認を委ねられ ていた CONADI は、同問題への立場を巡って 先住民出身の長官が2代続けざまに政府により 更迭される事態の末、1999年1月に強行採決

により承認を決定したのであった<sup>20</sup>。このラル コ・ダムを巡る一連の出来事を通じて、マプー チェは政府の先住民政策に対する不信感を募ら せるとともに、共同体の生活圏を脅かし得る外 部からの様々なプロジェクトに対する抵抗感や 敵対心を増幅させることとなる21。

そして、何よりも多くの共同体にとって脅威

<sup>20</sup> 新先住民法に「先住民の土地」を巡る紛争解決に係る規 定が設けられていなかったことも、一連のプロセスが紛糾し た原因の一つとして挙げられる。 なお、ラルコ・ダム建設問 題に関しては、Morales et.al. (1998)、Namuncura (1999)、 及び高橋 (2004) を参照。

<sup>&</sup>lt;sup>21</sup> その他にも、第 9 地域テムコ (Temuco) 周辺のマプー チェ共同体における高速道路建設問題、サケ養殖の進出に よる第 10 地域チロエ (Chiloé) 島のウィジチェ (Williche) 系マプーチェ漁民の水域利用権問題、各地の共同体におけ るセルロース工場建設問題及びゴミ廃棄場問題など多くの 問題が表面化している。

となったのが、民政移管以降も拡大し続ける植 林産業の存在であった。先に述べた経緯で共同 体に隣接する土地が続々と植林に囲まれていっ た結果(上図参照)、マプーチェ共同体は土地の 喪失に留まらず様々な側面において深刻な危機 に直面することになる。まず、大規模植林の進 展により、以前には存在していた農園での折半 小作や臨時労働といった経済的な相互補完関係 が消滅した (千葉 op. cit.: 42)。また、植林事 業は、一般的に多くの恒常的労働力を必要とせ ず、限定された期間における少数の熟練労働で 賄われるため、共同体に対して新たな雇用を提 供するわけでもなかった。しかも、ユーカリや ラディアタ松といった水分吸収の著しい(故に 成長が早い)単一の外来品種が植林に利用され たことにより、周囲の共同体における土壌劣化、 水資源の枯渇、生態系の激変といった事態が生 じた。飛行機による上空からの農薬散布の影響 なども重なり、生存のための小規模農業や宗教 儀礼・伝統的疾病治療(聖木や薬草の消滅)など 様々な側面において大きな被害が発生している のである。上記に加え、共同体の生活環境を一 層複雑にしているのが、土地の囲い込みである。 植林企業が鉄条網による厳格な土地の囲い込み を行い植林地への立ち入りを禁止したことによ り、外部へのアクセスが完全に遮断され文字ど おり陸の孤島と化した共同体も出現したのであ る<sup>22</sup>。

このように、民政移管に際してマプーチェが 抱いた期待が大きな失望へと変わっていくなか、 「平定」以来蓄積してきた国家・私人による土 地剥奪や差別に対する歴史的な恨みが爆発する 形で、それまで大半が平和的に実施されてきた マプーチェによる権利・土地回復運動の中から 新しいタイプの組織・運動が出現してきたので ある。2005-2006年大統領選挙にも立候補した アウカン・ウィルカマン (Aucán Huilcamán) 率 いる「全ての土地評議会 (Consejo de Tadas las Tierras; マプーチェ名は Aukiñ Wall Mapu Ngulam)、「アラウコ県及びマジェコ県紛争共同体連 合 (Coordinadora de Comunidades en Conflicto Arauco y Malleco: 略称 CAM)」などがその代 表である。こういった組織は、古文書や法律文 書などを根拠にマプーチェの土地権原の合法性 を主張しつつも、農場、植林地、木材加工場、関 連車輌などの焼き討ちや土地占拠といった直接 行動を取り、さらには単発の土地回復要求を超 えた「マプーチェ民族自治国家 (Pueblo Nación Mapuche)」の建設を究極的な目標に掲げ、国連 を始めとする国際場裏にまで活動の場を拡大し ていく。こうした動きに触発される形で、上記 組織に属さない共同体においても個別の土地回 復運動が興隆していき、それに伴い民族意識を 覚醒させた都市居住者や大学生のマプーチェが 運動に身を投じるケースも増加している<sup>23</sup>。運 動に参加する若者たちは、インターネットのブ ログや Myspace、Facebook などを駆使してオ ンタイムで国内外の先住民族組織や独立系マス

<sup>22</sup>マプーチェを中心とするチリの先住民族問題に取り組 んでいる社会学者のベンゴア (José Bengoa) は、90 年代後 半に激化した第 9 地域ルマコ (Lumaco) 区周辺の反植林運 動の現状視察を目的として結成された「ルマコ問題監視の ための市民社会委員会 (Comisión de la Sociedad Civil para Observar los Hechos de Lumaco)」のメンバーとして 1997 年に第9地域プレン (Purén) 区を視察した際の様子を以下 のように記している。「ある共同体は、土壌が完全に劣化し た小高い丘の上で『生活』しており、共同体の周りは植林 企業によって柵で囲い込まれていた。しかも、共同体から 外へ伸びる道路部分には施錠されており、共同体外へのア クセスが遮断されていたのである。(...)確かに、問題解決

の方法としての (マプーチェによる) あらゆる暴力的手段は 正当化できるものではないが、明らかに、共同体に対する 植林企業の圧力行為そのものが、非常に激しい暴力である といえる (括弧内筆者)。」Bengoa (2000:345.n32)。

<sup>23</sup> 都市のマプーチェの間でも、若者を中心に民族主義の覚 醒が起こっており、都市コミュニティにおけるマプーチェ 文化の再評価・再構築を目指した運動が興隆している (千 葉 2007:44)。

コミとコンタクトを取り、グローバルな情報発 信及びネットワーク構築を展開している。

こういった土地回復運動の激化に対して、政 府は「私有財産の保護」という観点から警官隊に よる制圧を繰り返し、軍事政権期に導入された 「反テロリズム法」の適用により、多くのマプー チェを投獄している<sup>24</sup>。そして、2002年11月に モントゥイトゥイ・マプ (Montuitui Mapu) 共同 体で 17 歳のアレックス・レムン (Alex Lemun) が警官隊の発砲により命を落とすという事件が 発生すると、マプーチェによる運動は一層過激 化傾向を強め、抜本的な解決が実現しないまま 現在に至っている25。

2008年3月、17年の審議の末に議会は漸く 長年の懸案であった ILO169 条合意批准を承認 し、バチェレ (Michelle Bachelet) 大統領による 批准承認を経て9月10日付けでILOに対して 批准申請の書簡が送付された26。しかしながら、 支配社会に対してマプーチェが抱いてきた積年 の怨念に加え、民政移管後に不信感が大きく増 幅された現在、形式的な法整備だけでは問題の 解決が不可能な段階に至っているとの指摘もな されている27。

おわりに

以上、マプーチェの土地問題に関する歴史的 プロセスについて概観してきたが、現代のマプー チェによる土地回復運動の背景という観点から、 以下のように整理することができるであろう。

第一に、19世紀末のチリ共和国軍による「平 定」軍事行動及び「集住化」、並びにこれらと 平行して行われた私人による土地剥奪が、自立 的テリトリーの実質的な消滅や様々な民族社会 文化的側面における「変容」等を通じてマプー チェ社会に劇的な変化をもたらし、今日まで続 くいわゆる「マプーチェ問題」のいわば出発点 となっている点が指摘される。

その上で、ピノチェ軍事政権期に、農地改革 法廃止や共同体分割に関する法令の実施、私人 による土地剥奪の進展、そして新自由主義的経 済政策の導入による植林を始めとする国内外企 業の進出に伴う生活圏の侵害等、「平定」以来続 く支配社会によるマプーチェ社会への圧力が一 層激増し、しかもこの傾向は民政移管後も収束 するどころか寧ろ加速したことが、今日の土地 回復運動のより直接的な背景となっているとい える。

第二に、上記土地問題を巡る歴史的プロセス の中で、マプーチェの要求内容や運動の性格が 変化してきたという側面についても理解する必 要がある。即ち、「平定」以降、恩恵地証書の 認定範囲拡大や剥奪された土地の権原の有効性 等をあくまでも法的枠組みを通じて要求するも のが大半であった。ところが、民政移管以降、 新先住民法の制定や CONADI の創設等、国家 の先住民対策法制において一定の進展がみられ たものの、軍政期の経済政策が基本的に踏襲さ れ、またグローバル化が急速に拡大する中、植 林事業の拡大やダム建設等、マプーチェの生活

<sup>&</sup>lt;sup>24</sup> キンターナ (Germán Quintana) 元・企画協力相は、反テ ロリズム法の適用に際して充分な代替措置の検討が行われな かったのではないかとの見解を示している。 "Hemos aprendido poco a mostrar al mundo nuestra política indígena", La Tercera (Reportaje), 21 de mayo de 2006.

<sup>&</sup>lt;sup>25</sup>一連の政府による対応は先住民族問題の「犯罪化 (criminalización)」であり、国家が歴史的なコンフリクトを純粋 な治安・司法問題に矮小・限定しているとの批判もなされ ている (Mella op. cit.)。

<sup>&</sup>lt;sup>26</sup>ILO は同 15 日付けでチリの批准を認め、これにより 2009 年 9 月 15 日付でのチリにおける同合意完全発効が決 定した。他方、憲法レベルでの先住民族認知は未だ実現し ていない。

<sup>&</sup>lt;sup>27</sup> "José Bengoa: 'La reforma puede ser puro papel"", La Nación Domingo, 3 de febrero de 2008.

圏を脅かす大規模開発プロジェクトが増加し、 またこれに対する政府の対応が、民政における 新たな法的枠組みを通じた問題解決へのマプー チェの期待を大きく裏切る結果となったことに より、それまで国家の法制度を通じた平和的な 問題解決を標榜するものが主流であったマプー チェによる運動の中から、一気に過激な方法論 を採用するグループが頻出してきたのである。

この意味において、近年におけるマプーチェ の運動の過激化を世界的な反グローバル運動の 一形態として位置付けることも可能であるかも しれない。現に、土地占拠や大規模プロジェク ト反対運動等において、環境保護団体、急進左 翼勢力、アナーキスト等、いわゆる「反グロー バル化」を掲げる国内外の諸団体がマプーチェ に対する支援・共闘を行うケースが増加してい ることも事実である。

しかしながら、今日のマプーチェによる運動 においては、先にみたような「平定」以来現代 まで続く歴史的プロセスに立脚した、民族社会 文化的な要求が軸となっており、したがって、 運動の目的も単なる国家権力や多国籍企業によ る「横暴」に対するプロテストに限定されたも のではなく、本質的には「失われた土地」の回 復と共に民族社会文化的再生産を可能とする一 定の民族自決を要求するものである点に留意す べきである。故に、正にこの点が利害の相違と なって表出し、運動に参加する外部の反グロー バル諸団体と袂を分かつケースが大半を占めて いる<sup>28</sup>。

また、上記文脈において、近年になって、過激 な方法論を採用するグループが増加している一 方で、国家機構の内部から根本的な政策転換を 実現しようという動きが生じている点も注目に

値する29。一見するとこの二つの動きは対照的 な方法論のようにも思われるが、両者とも本質 的には、現行の国家法制の枠組みにおける「先 住民問題」の解決にいわば見切りをつけ、新た な運動形態を通じて歴史的な土地問題に終止符 を打つとともに、自発的な取捨選択による自己 決定権を確立しようとしており、共通した問題 意識から発生しているとみることもできる。そ して、こうした新たなタイプの運動が出現した 現状は、国家による先住民政策が抜本的な転換 を迫られていることの証であるといえる。

確かに、マプーチェの土地問題は歴史的に根 深い背景を有していると同時に、多様な利害が 交錯しており、一朝一夕での解決は困難である と認めざるを得ない。しかしながら、先述のと おり、対マプーチェ政策が岐路に立っており、 政府が本質的な政策転換を迫られていることは 明確である。即ち、独立 200 周年を目前の 2010 年に控えたチリにとって、「平定」以降本質的に 維持されてきた同化・統合政策から脱却し、真 の多民族国家を確立するための抜本的な先住民 族政策のパラダイム転換が求められているとい える。

# 参考文献

Aukiñ Wallmapu Ngulam (Consejo de Todas las Tierras). 1997. El pueblo mapuche y sus derechos fundamentales. Temuco de Chile.

<sup>&</sup>lt;sup>28</sup>この点については、高橋 (2004) を参照のこと。

<sup>29</sup>本稿では紙幅の都合上取り上げることができなかった が、土地占拠等の直接行動とは一線を画し、あくまでも国家 機構・法制そのものを内部から本質的に変革しなければ先 住民族問題の解決は不可能であるとの立場から、CONADI の評議員、区長及び区議会議員等、自ら公的な政治機構に 身を置くマプーチェ指導者たちも増加してきている。詳細 については、千葉 (2007) 及び高橋 (2004) を参照のこと。 また、その際に、既存の政党への所属がマプーチェの利益 代表を困難にしているとの観点から、新たな政党を結成す る動きも起こっている。

1996. Aylwin, José. Estudios sobre tierras indígenas de la Araucanía: antecedentes histórico-legislativos (1850-1920). Instituto de Estudios Indígenas, Universidad de la Frontera. Temuco de Chile.

Bengoa, José. 1987 (2<sup>a</sup> Edición). Historia del pueblo mapuche. Ediciones Sur. Santiago de Chile

. 2000. "Políticas Públicas y Comunidades Mapuches: del indigenismo a la autogestión", Perspectivas. 3-2. Departamento de Ingeniería Industrial, Universidad de Chile: 331-365.

. 2007. El Tratado de Quilín. Catalonia. Santiago de Chile.

Comisión Especial de Pueblos Indígenas. 1993. Ley Indígena. Santiago de Chile.

千葉泉 1997.「マプーチェ歴史伝承:ラウタロ 区(1) - フアン・コネヘーロの語る『征服』と 『平定』 - 』『Estudios Hispánicos』22. 大阪 外国語大学スペイン・イスパノアメリカ研究 室: 95-112.

1998. 『馬に乗ったマプーチェの神々 チリ先住民文化の変遷 』大阪外国語大学学 術研究双書 19.

1999(a). 「マプーチェ歴史伝承:チョル チョル地区(1) ロサ・バーラ・カユルの語る 『平定』」『大阪外国語大学論集』21: 193-215.

1999(b),「マプーチェ歴史伝承:ラウタ 口区(2) フランシスコ・ミジャレンの語る 『征服』と『平定』 」『Estudios Hispánicos』 24. 大阪外国語大学スペイン・イスパノアメ リカ研究室: 101-123.

2000.「マプーチェ歴史伝承:トライゲ ン区(1) ホセ・カディン・ピチュンが語る 『平定』と土地闘争」『大阪外国語大学論集』 23: 41-66

2007. 「支配文化を駆使し民族復権をは かる『大地の民』 チリのマプーチェ 」大阪外 国語大学グローバル・ダイアログ研究会、松 野昭久・編『トラウマ的記憶の社会史 抑圧の 歴史を生きた民衆の物語 - 』明石書店: 38-51.

González, Claudio y otros. 2006 (noviembre). La Comunidad Mapuche: colonización jurídica-legal y resistencia del estar en común. Ponencia presentada en el Seminario Internacional "Globalización, Derechos Humanos y Pueblos Indígenas". Observatorio de Derechos de los Pueblos Indígenas/ CEPAL. Santiago de Chile.

Instituto de Estudios Indígenas (IEI), Universidad de La Frontera. 2003. Los Derechos de los Pueblos Indígenas en Chile: informe del Programa de Derechos Indígenas. LOM Ediciones. Santiago de Chile.

Instituto Nacional de Estadísticas (INE) y Programa Orígenes (MIDEPLAN/ BID). 2005. Estadísticas Sociales de los Pueblos Indígenas en Chile Censo 2002. Santiago de Chile.

北野浩一 2006.「林産業 - チリと日本の紙・パ ルプ産業を中心に - 」星野妙子・編『ラテン アメリカの一次産品輸出経済 - 資料集 - 』ア ジア経済研究所: 143-170.

2007. 「チリの紙・パルプ産業 - 一次産 品加工型輸出企業の成長要因 - 」星野妙子・ 編『ラテンアメリカ新一次産品輸出経済論 -構造と戦略 - 』アジア経済研究所: 183-214.

Llanquileo, M. Cristina. 1996. "La identidad Cultural en los Procesos de Modernización: un análisis de los cambios de nombres en sujetos mapuches, 1970-1990". Proposiciones 27.

- Ediciones SUR. Santiago de Chile (versión digital obtenida desde [http://www.sitiosur.cl/r. php?id=507]).
- Marimán Quemenado, Pablo, y otros. 2006. j...Escucha Winka...!: cuatro ensayos de Historia Nacional Mapuche y un epílogo sobre el futuro. LOM Ediciones. Santiago de Chile.
- Mella Seguel, Eduardo. 2007. Los Mapuches ante la Justicia. LOM Ediciones. Santiago de Chile.
- Morales Urra, Roberto, et al. 1998, Ralco: modernidad o etnocidio en territorio pewenche. Instituto de Estudios Indígenas, Universidad de la Frontera. Temuco de Chile.
- Namuncura, Domingo. 1999. Ralco: ¿represa o pobreza? LOM Ediciones. Santiago de Chile.
- Pinto Rodriguez, Jorge. 2003 (2<sup>a</sup> Edición). La Formación del Estado y la Nación, y el Pueblo Mapuche: de la inclusión a la exclusión. Dibam, Centro de Investigaciones Diego Barros Arana. Santiago de Chile.
- Rodríguez Ordenes, Mario. 2008 (septiembre). "La Araucanía en Llamas." Ercilla 3354: 30-32.
- Salazar, Gabriel y Julio Pinto. 1999. Historia Contemporánea de Chile II: Actores, Identidad y Movimiento. LOM Ediciones. Santiago de Chile.
- 高橋恒 2004. 『チリにおけるラルコ・ダム建設 と先住民ペウエンチェ - 再定住化の基準を巡 る議論を中心に - 』大阪外国語大学大学院博 士前期課程言語社会研究科修士論文.
- Toledo Llancaqueo, Víctor. 2006 (abril). "El Enclave Forestal Chileno en Territorio Mapuche." Asuntos Indígenas. IWGIA. Copenhagen: 44-50.